

with compliments of vesoi-italia.

Vesoi

grazie per aver scelto un nostro prodotto!

thank you for choose vesoi luminaire!

hob 30/ap dec. on/off sx dx 2016



F.I. 149/2017 - agg. 12/2020

15+ tempi di montaggio assembly time montaggio eseguibile da 1 persona 1 person executable assembly

GARANZIA EUROPEA VESOI VESOI EUROPEAN GUARANTEE

la ringraziamo per aver scelto un nostro prodotto. thank you for having chosen our product.

produciamo apparecchi di illuminazione innovativi ed originali nel design, e siamo da sempre impegnati per migliorarne qualità, affidabilità e durata nel tempo. we produce innovative illumination devices and original in the design, and we are always pedged to improve the quality and reliability of his products.

Vesoi garantisce che il prodotto sia privo di ogni tipo di difetto di fabbricazione. Vesoi guarantees that the product is lacking any fault of manufacture.

What to do in case of faulty item:

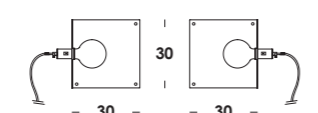
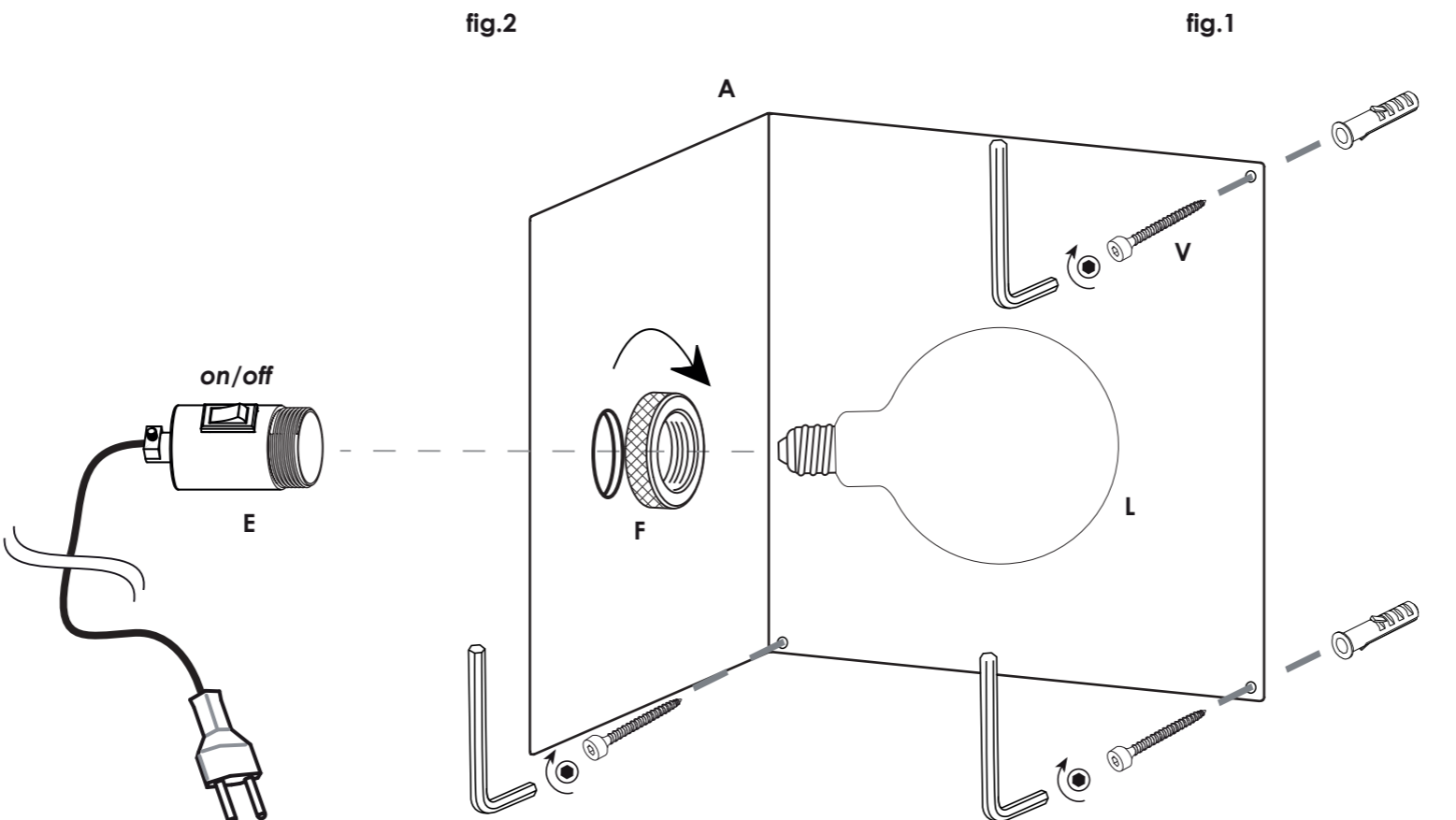
- contattate il rivenditore vesoi o il centro di assistenza autorizzato più vicino (per avere queste informazioni consultate il sito www.vesoi.com); - contact the vesoi retailer either the closer authorised assistance center (these information are available at the site www.vesoi.com);

GARANZIA EUROPEA VESOI EUROPAISCHE GARANTIE VESOI

Vesoi garantiza que el producto está libre de defectos de fabricación. Vesoi garantiza que el producto está libre de defectos de fabricación.

Qué hacer en caso de difetiosità: Vesoi en contacto con el distribuidor o con el centro de servicio autorizado (para tener esta información, visite www.vesoi.com);

- Vesoi en contacto con el distribuidor o con el centro de servicio autorizado (para tener esta información, visite www.vesoi.com); - dar a este último una nota descriptiva del defecto; - No te olvides de adjuntar el comprobante de compra que consiste en la factura o en la recepción, de lo contrario no podremos proceder con la reparación o el reemplazo bajo garantía;



hob30/ap dec. on/off sx dx E27 max 60w - 230V compatible con lampade classe E→A+ compatible with lamps class E→A+



attenzione. a friendly reminder.

| ATTENZIONE | CAUTION | ADVERTENCIA | WARNUNG |
|--|---|---|--|
| - in caso di dubbio nell'installazione consultare un elettricista e/o vesoi srl. | - If you were in doubt during the installation, contact an electrician and/or vesoi srl. | - en caso de duda, consulte a un electricista en la instalación y/o vesoi srl. | - die vorliegende lampe darf nur von daz befugten personen installiert und montiert werden und/oder vesoi srl. |
| - installare l'apparecchio solo all'interno, in un luogo asciutto. | - install the luminaire only indoors, in a dry place. | - Instalar el interior del aparato en un lugar seco. | - nur in innenräumen installieren und nur in trockenen orten. |
| - non coprire la lampada con nessun oggetto: le temperature che potrebbero svilupparsi potrebbero essere causa d'incendio. | - does not coverit with any object: the temperatures that might develop may cause fire. | - no la cubra con ningún objeto: las temperaturas que se pueden desarrollar pueden causar un incendio. | - nicht glühbirnen mit hoherer leistung benützen, als auf der etikette, die durch falschen Respekt verursacht wurden dieser anweisungen. |
| - non superare la potenza delle lampade indicata sull'apparecchio. | - do not exceed the maximum wattage of the bulbs indicated on the luminaire. | - no exceda la potencia de las lámparas indicadas en el luminaire. | - Das Gerät ist frei von Emissionsrisiken photobiologisch. |
| - l'apparecchio non può essere modificato o manomesso; ogni modifica può compromettere la sicurezza. vesoi declina ogni responsabilità per danni causati da un non corretto rispetto di queste istruzioni. | - the appliance cannot be changed or tampered; any modification can compromise the security. vesoi declines all responsibility for damages caused by incorrect respect of these instructions. | - el aparato no puede modificar o manipulada cualquier modificación puede comprometer seguridad. vesoi declina toda responsabilidad por daños causados por respeto incorrecto de estas instrucciones. | - Das Gerät kann nicht geändert werden oder manipuliert; Jede Änderung kann Kompromisse eingehen die Sicherheit. vesoi lehnt jede Verantwortung ab für Schäden, die durch falschen Respekt verursacht wurden dieser anweisungen. |
| - per la pulizia delle parti in acciaio / ottone si consiglia l'uso di un panno in cotone appena umido (non in lana); da evitare assolutamente prodotti contenenti solventi e/o alcool. | - for the cleaning of steel / brass we recommend using a cotton cloth slightly moistened (not wool); are avoid products containing solvents and / or alcohol. | - limpieza de acero se recomienda usar un pano de algodón ligeramente humedecido (no lana) deben evitar los productos que contienen solventes y / o alcools. | - für die reinigung von stahl und wir empfehlen die verwendung von einem baumwolltuch nur feucht (nicht wolle) sind zu vermeiden produkte mit lösungsmitteln und/oder alkohol. |
| ri-cicla questa carta, grazie. | please, re-cycle this paper. | recicla esta tarjeta, gracias. | wiederholen sie diese karte, danke. |

- 1) collegare la base solo a prese con la messa a terra adeguate. verificare che la tensione riportata sull'apparecchio corrisponda alla tensione di alimentazione;
- 2) l'uso di accessori non raccomandati per l'apparecchio può causare incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone;
- 3) non accostare il cavo a bordi taglienti, fissarlo o lasciarlo pendere. tenere il cavo lontano da fonti di calore e acqua.
- 4) per evitare possibili danni, non posizionare mai l'apparecchio in prossimità di o su superfici calde quali caloriferi, piani cottura, fornelli a gas o simili.
- 5) non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati o se l'apparecchio è caduto, risulta danneggiato o ha presentato mal funzionamenti. se danneggiati, l'apparecchio, il cavo, e la spina possono causare scariche elettriche, ustioni e incendi.

istruzioni montaggio

- 1) installare a parete la struttura A con le viti V - fig.1;
- 2) installare la ghiera F sul portalampada E - fig.2;
- 3) installare con cura la lampada L;

assembly instructions

- 1) fix A structure to wall with V screws - fig.1;
- 2) install F screw on E lamp-holder - fig.2;
- 3) install carefully L light bulb;

il simbolo indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dai rifiuti urbani. the symbol indicates that the product must be disposed of separately from urban waste. el símbolo indica que el producto debe eliminarse por separado de residuos municipales. das symbol zeigt an, dass das produkt separat entsorgt werden muss aus siedlungsabfällen.